



DeutscherAnwaltVerein



Schweizerischer Anwaltsverband  
Fédération Suisse des Avocats  
Federazione Svizzera degli Avvocati  
Swiss Bar Association

## **Controversia riguardo al CD degli evasori fiscali: le associazioni degli avvocati di Germania e Svizzera ammoniscono.**

Berlino/Berna (DAV/FSA). Mentre, sulla questione dell'acquisto del "CD degli evasori fiscali", i Governi dei due paesi bisticciano, il Deutsche Anwaltverein (DAV) e la Federazione Svizzera degli Avvocati (FSA) sono concordi: i principi dello stato di diritto devono essere rispettati anche nel diritto fiscale.

In una dichiarazione congiunta (v. allegato) le organizzazioni degli avvocati dei due paesi fanno appello affinché, anche nel perseguimento di evasori fiscali, il principio dello stato di diritto sia rispettato. L'acquisto di dati rubati da parte di autorità statali conferisce al ladro di dati una ingiustificata legittimazione. Lo Stato si pone così moralmente allo stesso livello dell'autore del reato.

---

### **Deutscher Anwaltverein**

Il Deutsche Anwaltverein (DAV) è una libera associazione degli avvocati germanici. Ne fanno parte 251 associazioni locali, nelle quali sono raggruppati 67'000 avvocati e avvocate.

### **La Federazione Svizzera degli Avvocati**

La Federazione Svizzera degli Avvocati (FSA) è l'organizzazione professionale, a livello nazionale, degli avvocati che esercitano la libera professione in Svizzera. Sin dal 1898 la FSA si adopera per la tutela dell'immagine, dei diritti e degli interessi professionali degli avvocati svizzeri, così come per la loro indipendenza. La Federazione conta circa 8'500 Membri. Tutti i membri dei 24 ordini professionali cantonali sono anche membri della Federazione nazionale mantello. LA FSA s'impegna, in particolare, nella formazione permanente dei suoi membri. Inoltre, in qualità di rappresentante ufficiale dell'avvocatura svizzera, è un interlocutore ascoltato negli ambienti politici svizzeri e stranieri. Un'altra priorità per la Federazione Svizzera degli Avvocati è costituita dal perfezionamento del diritto e della sua applicazione nell'interesse dei cittadini e nel rispetto dei diritti dell'uomo.

[www.swisslawyers.com](http://www.swisslawyers.com)

---

Contatti:

### **Deutscher Anwaltverein**

Avvocato Swen Walentowski

Direttore generale/Adetto stampa

[walentowski@anwaltverein.de](mailto:walentowski@anwaltverein.de)

Telefono: +49 30 72 61 52 129

### **Schweizerischer Anwaltsverband**

Dr Michael Hüppi

Responsabile della Comunicazione FSA

[michael.hueppi@schochauer.ch](mailto:michael.hueppi@schochauer.ch)

Telefono 071 227 84 84

Tedesco

Avvocato Brenno Brunoni

Presidente FSA

[brenno.brunoni@bmalegal.ch](mailto:brenno.brunoni@bmalegal.ch)

Telefono 091 911 74 11

Italiano/Tedesco/Francese

Dr Beat von Rechenberg

Vicepresidente FSA

[beat.vonrechenberg@cms-veh.com](mailto:beat.vonrechenberg@cms-veh.com)

Telefono 044 285 11 11

Tedesco

Documenti stampa: Risoluzione DAV/FSA

---

Per chiarimenti La preghiamo di rivolgersi al nostro addetto stampa: Swen Walentowski, Telefono: +49 30 72 61 52-1 29, al Segretariato: Katrin Schläfke, Telefono + 49 30 72 61 52-1 49, Christina Lehmann, Telefono: +49 30 72 61 52 – 1 39, Fax: +49 30 72 61 52-1 93, [schlaefke@anwaltverein.de](mailto:schlaefke@anwaltverein.de); [lehmann@anwaltverein.de](mailto:lehmann@anwaltverein.de); Comunicato stampa su Internet: [www.anwaltverein.de](http://www.anwaltverein.de)



Deutscher **Anwalt** Verein



Schweizerischer Anwaltsverband  
Fédération Suisse des Avocats  
Federazione Svizzera degli Avvocati  
Swiss Bar Association

## **Avvocati in Germania ed in Svizzera concordi: i principi dello stato di diritto vanno rispettati anche nel diritto fiscale**

Combattere l'evasione fiscale e procedere all'incasso di imposte sottratte costituisce, in tutti i paesi, un interesse legittimo dello Stato e della collettività. Di conseguenza occorre fare in modo, mediante accordi fra gli Stati, che con il deposito di valori patrimoniali in Svizzera non vengano sottratte imposte allo Stato germanico.

Per contro lo Stato germanico, anche nel perseguire l'obiettivo legittimo di impedire l'evasione fiscale e di ottenere l'incasso di imposte sottratte, non deve procedere secondo il concetto "lo scopo giustifica i mezzi". Esso deve anzi, anche in questo ambito, rispettare i limiti posti dal principio dello stato di diritto. Pertanto, a proposito dell'acquisto da parte dell'autorità germanica di dati ottenuti illegalmente e concernenti clienti di banche, solleviamo seri dubbi e ci dichiariamo contrari. L'illegittimo e furtivo copiare simili dati costituisce un reato tanto nel diritto svizzero quanto nel diritto germanico. Indipendentemente dal fatto che un'azione d'acquisto da parte delle autorità germaniche sia punibile secondo altre norme: l'acquisto di dati rubati fatto dall'autorità conferisce al ladro di dati una legittimazione ingiustificata. Se lo Stato compera dati procurati illecitamente, l'illecito ricade su di esso. Inoltre esso crea un incentivo alla nuova commissione di simili reati. Ciò conduce alla perdita di credibilità ed all'erosione della coscienza giuridica.

Se questo esempio facesse scuola, si devono temere sviluppi che potrebbero comportare massicce conseguenze negative per quanto riguarda la protezione della sfera privata dei cittadini e delle cittadine.

Se le basi legali esistenti non sono sufficienti per risolvere problemi attuali come quello dell'evasione fiscale all'estero, allora il legislatore deve creare nuovi strumenti, conformi ai requisiti dello stato di diritto. L'acquisto di dati procurati mediante reato non costituisce una via accettabile per la soluzione del problema.

RA Prof. Dr. Wolfgang Ewer  
Presidente del Deutscher Anwaltverein

Avv. Brenno Brunoni  
Presidente della Federazione Svizzera  
degli Avvocati

Berlino/Berna, 19 febbraio 2010